

EN - Sterile-Z är ett registrerat varumärke för TIDI Products, LLC.  
 DA - Sterile-Z är ett registrerat varumärke, der tilhører TIDI Products, LLC.  
 DE - Sterile-Z ist eine eingetragene Marke von TIDI Products, LLC.  
 ES - Sterile-Z es una marca registrada de TIDI Products, LLC.  
 FI - Sterile-Z on TIDI Products, LLC:n rekisteröity tavaramerkki.  
 FR - Sterile-Z est une marque déposée de TIDI Products, LLC.  
 IS - Sterile-Z er skráð vörumerki TIDI Products, LLC.  
 IT - Sterile-Z è un marchio registrato di TIDI Products, LLC.  
 NL - Sterile-Z is een gedeponeerd handelsmerk van TIDI Products, LLC.  
 NO - Sterile-Z er et registrert varemerke tilhørende TIDI Products, LLC.  
 PT - Sterile-Z é uma marca comercial registada da TIDI Products, LLC.  
 SV - Sterile-Z är ett registrerat varumärke som tillhör TIDI Products, LLC.

EN - May be patented: see www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 DA - Kan være patenteret: se www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 DE - Patentrechtlich: siehe www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 ES - Puede estar patentada. Consulte: www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 FI - Voi olla patentoitu. Lisätietoja osoitteessa www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 FR - Le produit peut être protégé par un brevet: voir www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 IS - Kann að vera einkaleyfið: sjá www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 IT - Può essere coperto da brevetto: si manda a www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 NL - Kan gepatenteerd zijn: zie www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 NO - Kan være patentbeskyttet: se www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 PT - Poderá ter patente registada: consulte www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking  
 SV - Kan vara patenterad: se www.tidiproducs.com/virtual-patent-marking

EN - Do not use if product is torn or punctured.  
 DA - Må ikke anvendes, hvis produktet er røvet eller punkteret.  
 DE - Produkt nicht verwenden, wenn es eingerissen oder durchstochen ist.  
 ES - No usar el producto está rasgado o perforado.  
 FI - Jos tuote on repeyty tai punkki, älä käytä sitä.  
 FR - Ne pas utiliser le produit si il est déchiré ou perforé.  
 IS - Ekki nota ef varan er rínn eða stungin.  
 NL - Gebruik niet product niet als het is gescheurd of doorboord.  
 NO - Skal ikke brukes hvis produktet har ritt eller hull.  
 PT - Não usar se o produto estiver rasgado ou perfurado.  
 SV - Använd inte produkten om den har revor eller hål.  
 EN - Do not use if the product's barrier system or its packaging is compromised.  
 DA - Hvis produktets barriere system or sin pakning er kompromiseret.  
 DE - Nicht verwenden, wenn das Sterilbarriersystem oder seine Verpackung kompromittiert.  
 ES - No se use el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dañados.  
 FI - Etänsä käytä, jos tuotteen steriili suojausjärjestelmä tai sen pakkaus on vaurioitunut.  
 FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.  
 IS - Eða umböðun hennar.  
 NL - Niet gebruiken als de verpakking of het steriele barrièresysteem van het product beschadigd.  
 NO - Skal ikke brukes dersom produktets steriele barrièresystem eller emballasje er kompromittert.  
 PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.  
 SV - Får inte användas om produktens sterila barriärsystem eller dess förpackning är skadad.



EN - Report any serious incident related to device use to TIDI Products and the Member State competent authority.  
 DA - Indberet enhver alvorlig hændelse, der er relateret til brug af enheden, til TIDI Products og medlemsstatens kompetente myndighed.  
 DE - Jeden schwerwiegenden Vorfall in Verbindung mit der Verwendung dieser Vorrichtung TIDI Products oder der der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats melden.  
 ES - Desear de acuerdo con las indicaciones municipales o del centro médico.  
 FI - Hävitätä käytännönolosuhteiden ja kunnallisen ohjeistuksen mukaan.  
 FR - Hâvitez l'usage conformément aux directives de l'établissement médical et à la réglementation locale.  
 IS - Farið sarkkæmni leiðbeiningum sjúkraháttunnar og sveitarfélaga.  
 NL - Smaltrise secondo le linee guida della struttura sanitaria e del Comune.  
 NO - Årværen i overensstemming med de retningslinjene van de instelling en de gemeentelijke richtlijnen.  
 PT - Elimine de acordo com as orientações municipais e da instituição médica.  
 SV - Kasseras enligt sjukvårdsinrättningens och kommunala riktlinjer.  
 EN - Intended Use: To cover equipment to help maintain a sterile field.  
 DA - Tilsigtet brug: Til dækning af udstyr for at opretholde et sterilt felt.  
 DE - Bestimmungsgemäße Verwendung: Zur Abdeckung von Geräten, um einen Sterilbereich zu gewährleisten.  
 ES - Uso previsto: cubrir el equipo para ayudar a mantener un campo estéril.  
 FI - Käytötarkoitus: Laitteiston peittämisen steriiliä ylläpidon avuksi.  
 FR - Utilisation prévue: couvrir l'équipement pour contribuer à maintenir une zone stérile.  
 IS - Þyngingun notkunn: Til að hjálpa þeim til að viðhalda smíðaðu svæði.  
 NL - Beoogd gebruik: voor het afdekken van apparatuur om een steriel veld in stand te helpen houden.  
 NO - Tiltent bruk: Tildækking av utstyr for å opprettholde et sterilt felt.  
 PT - Uso previsto: cobertura do equipamento para contribuir al manutenção de um campo estéril.  
 SV - Avsedd användning: För att täcka utrustning för att bidra till att bibehålla ett sterilt felt.



# Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover

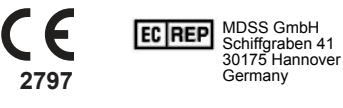


**REF 5582 x1**

**EN - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Intended For Use With: Surgical Mayo Stands  
**DA - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Beregnet til brug med: Kirurgisk Mayo Stativer  
**DE - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Für die Verwendung mit: Chirurgische Mayo Ständer  
**ES - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Pensado para uso con: Quirúrgica Mayo Stands

**FI - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Tarkoitettu käytettäväksi kanssa: Kirurginen Mayo Telineet  
**FR - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Conçu pour être utilisé avec: Chirurgical Mayo Stands  
**IS - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Ætlað til notkunar með: Surgical Mayo Stands  
**IT - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Previsto per l'uso con: Chirurgico Mayo Stand

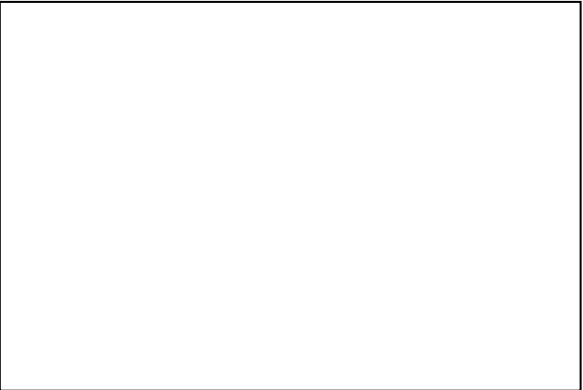
**NL - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Bedoeld voor gebruik met: Chirurgische Mayo Stands  
**NO - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Beregnet for bruk med: Kirurgisk Mayo Stands  
**PT - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Projetado para uso com: Cirúrgico Mayo Suportes  
**SV - Sterile-Z<sup>®</sup> Mayo Stand Cover**  
 Avsedd att användas med: Kirurgisk Mayo Stands



**UK CA 0086**  
 UK Responsible Person:  
 Emergo Consulting (UK) Limited  
 c/o Cr 360 - UL International  
 Compass House, Vision Park Histon  
 Cambridge CB24 9BZ  
 United Kingdom

**CH REP**  
 MDSS CH GmbH  
 Laurenzenvorstadt 61  
 5000 Aarau  
 Switzerland

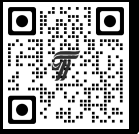
**TIDI Products, LLC**  
 570 Enterprise Drive  
 Neenah, WI 54956, USA  
 1.800.521.1314  
 + 1.920.751.4300  
 www.tidiproducs.com





# Sterile-Z®

Scan to  
see video



EN - Instructions for Use  
DA - Brugsanvisning  
DE - Gebrauchsanweisung  
ES - Instrucciones de uso

FI - Käyttöohjeet  
FR - Mode d'emploi  
IS - Leiðbeiningar  
IT - Istruzioni per l'uso

NL - Instructies voor gebruik  
NO - Bruksanvisning  
PT - Instruções de utilização  
SV - Bruksanvisning

